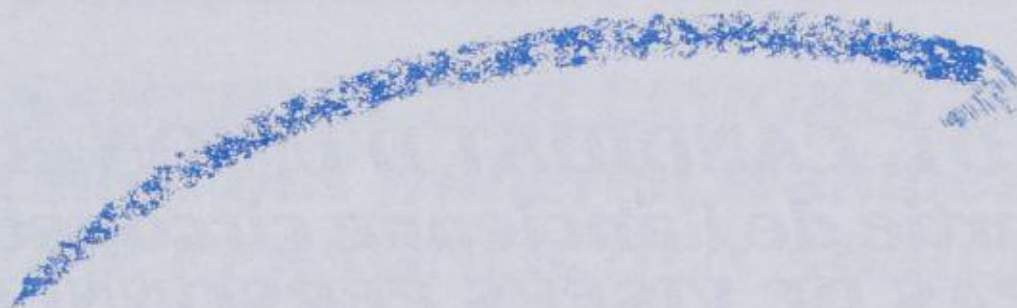


LA FRANCE UNIE



Le 8 mai François MITTERRAND a été réélu Président de la République pour sa stature de Chef d'État mais aussi pour le souci qu'il a de la vie quotidienne.

Il a désigné une équipe gouvernementale qui travaille pour servir la France.

L'ambition de François MITTERRAND est de rassembler toutes celles et tous ceux qui sont attachés aux valeurs

de justice, de liberté, d'égalité et de solidarité.

Le 5 juin prochain, aidez-le à réaliser une large union du peuple de France.

MAJORITÉ PRÉSIDENTIELLE POUR LA FRANCE UNIE

L'Est Mosellan et le Bassin Houiller sont confrontés à une grave crise sociale et économique. Nous avons besoin d'unité.

Par la loi électorale PASQUA, Creutzwald - Bouzonville sont rattachés à Rombas à l'autre bout du Département. On prend une partie de l'ancienne circonscription de Forbach pour l'intégrer au secteur de Saint-Avold - Boulay ; la même chose dans l'autre sens.

Malgré ce « charcutage électoral » la Gauche et les forces de progrès se présentent à la population unies alors qu'à Droite c'est, dès la préparation des listes de candidatures, la foire d'empoigne entre ses politiciens. Où est leur cohérence et l'unité du Bassin ?

Ce signe de division profonde, dû à leurs ambitions personnelles, empêchera le Bassin de générer ses structures d'avenir pour faire face à la crise.

Paul BLADT, CANDIDAT D'UNION et DÉPUTÉ d'une partie de l'ancienne circonscription, N'A PAS DE VISÉES PERSONNELLES



Mon passé en témoigne.

Après l'apprentissage dans une petite entreprise de Metz et à travers mon engagement dans les Mouvements de Jeunesse, je découvre le Bassin Houiller qui m'attire.

Embauché aux Industries de la Houille à Carling, je travaille dans toutes les usines au titre du Service d'Entretien de l'Atelier Central. Je fonde ma famille et nous habitons Cité Colline à l'HÔPITAL puis Caserne Lahitolle à SAINT-AVOLD.

Investi progressivement de responsabilités syndicales régionales pour l'ensemble des H.B.L. :

- Comité d'Entreprise et Commissions Paritaires des H.B.L.
- Secrétaire Général du Syndicat des Mineurs membre de l'Union Interprofessionnelle
- Commission Régionale de Lorraine de la Formation Professionnelle et représentant du Bassin Houiller au Comité Économique et Social de Lorraine
- Administrateur représentant le Personnel au Conseil d'Administration des H.B.L.

elles me conduisent à fixer domicile à COCHEREN dont je suis le Maire.

Ma présence et ma contribution dans les actions :

entre autres :

- contre la fermeture des Puits de FAULQUEMONT et de FOLSCHVILLER et pour la nécessaire réindustrialisation du secteur
- pour assurer la pérennité de la plateforme chimique
- dans la défense des dossiers sociaux et d'accidents du travail devant les tribunaux de SAINT-AVOLD, FAULQUEMONT et BOULAY
- pour le développement de l'enseignement à tous les niveaux
- la défense de la situation des retraités et des veuves etc ...

démontrent à l'évidence que je ne suis pas l'homme d'une partie ou d'une autre du Bassin.

ÉLU DÉPUTÉ EN 1981, j'ai accordé la même importance aux zones rurales qu'aux villes de l'ancienne 6^{ème} circonscription que je représentais à l'Assemblée Nationale

Si j'ai la réputation de défendre avec vigueur mes idées et les causes que je prends en charge, j'écarte le sectarisme et la suffisance. Habitué au travail d'équipe j'ai toujours été un animateur dans la réflexion et l'action, un homme de synthèse et d'unité sur les divers terrains d'engagement sociaux, culturels et politiques où l'on a pu me rencontrer.

SEULE FORCE POUR NOTRE AVENIR : NOTRE UNITÉ

Contrairement à la politique libérale, c'est en agissant ensemble, en refusant la destruction de ce qui existe : le charbon, la chimie, les P.M.E. et P.M.I., le commerce, l'agriculture, notre fonction publique, que nous pourrions les inscrire dans les perspectives de diversification industrielle d'avenir et par là arrêter la fuite des jeunes et solutionner le grave problème du chômage.

Une région qui perd sa jeunesse est une région qui décline.

C'est dans l'unité, entre BOULAY - FAULQUEMONT - GROSTENQUIN - MORHANGE et SAINT-AVOLD que notre région pourra éviter l'écartèlement entre le sillon Mosellan et la Sarre. Il faudra nous inscrire de façon efficace dans la construction européenne et le marché unique de 1992.

C'est une de nos chances si nous savons la saisir ensemble.

AVEC LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE,

AVEC LA POPULATION UNIE,

Paul BLADT S'ENGAGE :

JE TRAVAILLERAI POUR TOUS ET POUR CHACUN D'ENTRE NOUS POUR FAIRE ABOUTIR LES SOLUTIONS NÉCESSAIRES

JE METTRAI MA GÉNÉROSITÉ ET MON EXPÉRIENCE AU SERVICE DE TOUTE LA CIRCONSCRIPTION.

Vu le Candidat

VOTEZ Paul BLADT Jacques GUITTER (Suppléant)

MAJORITÉ PRÉSIDENTIELLE POUR LA FRANCE UNIE

Das Ost-gebiet der Moselle und den Kohlenbecken stehen einer schweren Sozial - und Wirtschaftliche Krise gegenüber. Wegen dem PASQUA Wahlgesetz wurden Creutzwald und Bouzonville an Rombas am anderen Ende des Departements angehängt.

Ein Teil des früheren Bezirk's Forbach ist in den Saint-Avold - Boulay Sektor eingesetzt worden ; das selbe geschah auch in gegen-
setzter Richtung.

Trotz dieser « Wahlauschlachtung » empfehlen sich die Sozialisten und die Fortschrittskräfte EINIG der Bevölkerung während die Politiker der Rechtenpartei sich süchtig streiten.

Wo bleibt ihr Zusammenhang und die Einigkeit des Becken's ?

Diese Uneinigkeit ihrer Selbstbefriedigung's wegen wird den Aufbau und die notwendige Wiederaufrichtung unseres Gebietes ver-
hindern.

Paul BLADT - KANDIDAT DER EINIGKEIT und DEPUTE eines Teiles des früheren Wahlbezirkes HAT KEINE PERSÖNLICHEN ABSICHTEN



Meine Vergangenheit beweist es schon :

Nach meiner Lehrzeit in einer kleinen Firma in Metz und mein Einsatz in den Jugendbewegungen, entdeckte ich das Kohlenge-
biet. Eine Stelle als Arbeiter beim Unterhaltsdienst der Zentralwerstatt der Industrie de la Houille in Carling, führte mich in die
verschiedenen Werken.

Dann gründete ich meine Familie und wir wohnten in der Cité Colline in L'HÔPITAL. Danach in der Kaserne Lahitolle in SAINT-
AVOLD.

Meine Verantwortungen bei den Regionalarbeiterbewegungen wurden mehr und mehr, und zwar :

- Beim Comité d'Entreprise und Commissions Paritaires der H.B.L.
- Als Secrétaire Général du Syndicat des Mineurs und Mitglied der Union Interprofessionnelle
- Bei der Commission Régionale de Lorraine de la Formation Professionnelle et représentant du Bassin Houiller au Comité
Économique et Social de Lorraine
- Als Administrateur représentant le Personnel au Conseil d'Administration der H.B.L.

Dies führt mich dazu meinen Wohnsitz in COCHEREN festzulegen. Diese Gemeinde wählt mich als Bürgermeister. Ich bin es
heute noch.

Meine Aktionen und mein Einsatz

- gegen die Schliessung der Schächter von Faulquemont
und Folschviller
- für die notwendige Reindustrialisation dieser Sektoren
- um das Überleben der Chemische Plattform
- bei der Verteidigung Sozialfälle und Arbeitsunfälle vor den
Gerichten von SAINT-AVOLD, FAULQUEMONT und
BOULAY
- für die allgemeine Entwicklung der Lehre
- die Verteidigung der Pensionären und Witwen
usw ...

beweisen ganz klar dass ich nie diesen oder jenen Sektor des
Bencken's bevorzugt habe.

**NACH MEINER WAHL, 1981, ALS
DEPUTE, habe ich dem Landwirt-
schaftsgebiet sowie dem Städten-
gebiet des früheren Bezirkes, die
ich bei der Assemblée Nationale ver-
tretet habe, die selbe Achtung
geschenkt.**

Sowie es bekannt ist dass ich meine Begriffe und die Fälle der
ich mir annehme bewusst und gewissenhaft verteidige, ist es
auch bekannt dass ich Sektarität und Genugtuung verabs-
cheue.

Zusammenarbeit bin ich gewöhnt. Ich habe immer versucht
der Anreger zur Überlegung und Aktion zu sein, ein Mann der
Synthese und der Einigkeit. In den verschiedenen sozial, kultu-
rellen -und politischen Fällen für die ich mich verpflichtet
habe, habe ich es bewiesen.

EINZIGE KRAFT FÜR UNSERE ZUKUNFT : UNSERE EINIGKEIT

Im Gegensatz der liberalen Politik, können nur die wahre
Zusammenarbeit, das Verhüten dass das Vorhandene : Kohle
- Chemie - Mittel und Klein Firmas - Handel -
Landwirtschaft ... zerstört wird, erlauben diese in die zukünf-
tige Industrievielfältigkeit einzuschliessen.

Nur so wird die Flucht unserer Jugend verhindert und das Pro-
blem der Arbeitslosen gelöst.

Eine Region die ihre Jugend verliert, verkommt.

Nur durch Einigkeit, zwischen BOULAY - FAULQUEMONT -
GROSTENQUIN - MORHANGE und SAINT-AVOLD kann
unsere Gegend den Bruch zwischen dem Sillon Mosellan und
der Saar verhindern.

Nur wenn wir diese Möglichkeit zu ergreifen wissen, können
wir wirksam sein in der Aussicht 1992 : gemeinsam
EUROPA.

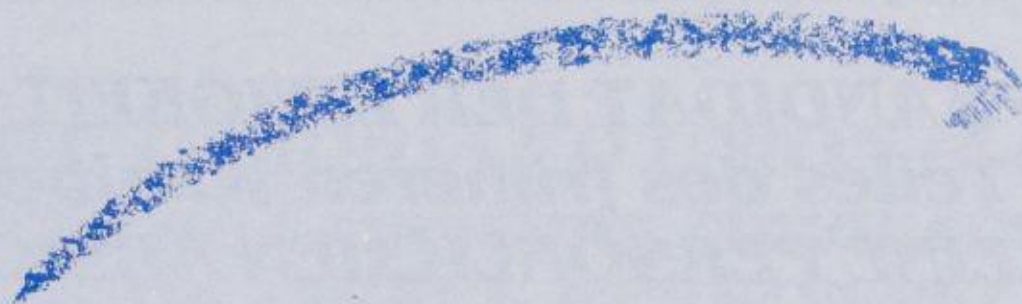
**MIT DEM PRÄSIDENT DER REPUBLIK
MIT DER EINIGE BEVÖLKERUNG
VERPFLICHTET SICH Paul BLADT**

**ICH WERDE MIT UND FÜR JEDEN VON
EUCH ARBEITEN UM DIE NOTWENDIGEN
LÖSUNGEN BIS ZUM ZIEL ZU GELEITEN.
ICH WERDE MEINE FREIGEBIGKEIT UND
MEINE ERFAHRUNG IHNEN ALLE ZU VER-
FÜGUNG STELLEN.**

Vu le Candidat

WÄHLT Paul BLADT Jacques GUITTER (Suppléant)

LA FRANCE UNIE



François MITTERRAND wurde am 8. Mai als President der Republik wiedergewählt.

Es ist gewiss sein Ansehen als Staatsmann und auch die Aufmerksamkeit, die er für die Dinge des täglichen Lebens zeigt, die bei der Wiederwahl mit ausschlaggebend waren.

Er hat eine Regierung berufen, die Frankreich dient.

François MITTERRAND wünscht all die zu vereinen, die Gerechtigkeit, Freiheit, Gleichheit und Solidarität, als anerkennen.

Helft ihm am 5. Juni eine breite Einigkeit in unserem Land zu Schaffen.